



## Maschinelle Instrumentenreinigung

# THERMOTON® NR

## Reiniger für die chemothermische Endoskopaufbereitung

- Besonders materialschonend
- Gutachterlich geprüfte Reinigungsleistung
- Speziell für flexible Endoskope



### Produktbeschreibung

**THERMOTON NR** ist ein pH-neutrales Reinigungspräparat zum Einsatz in Spezialpülmaschinen zur maschinellen Aufbereitung von medizinischen Instrumenten und Medizinprodukten. Auf Grund seiner enzymfreien Wirkstoff-Formulierung ist **THERMOTON NR** zur chemothermischen Desinfektion und Reinigung geeignet und kann daher problemlos in allen Reinigungsautomaten mit BGA- bzw. RKI Programmen in den Wirkungsbereichen A und B eingesetzt werden. **THERMOTON NR** wurde lange und intensiv in Klinik und Praxis getestet. Aufgrund der hervorragenden Reinigungsergebnisse wird **THERMOTON NR** für den Einsatz in allen Reinigungsautomaten empfohlen. Ein großer Vorteil ist die pH-Neutralität von **THERMOTON NR**. Sie gewährleistet eine schonende Reinigung und erspart den zusätzlichen Nachspülgang zur Neutralisation, wie er bei alkalischen Reinigern nötig ist. Das Einsparen des Neutralisationsmittels, geringe Anwendungskonzentrationen und die leichte biologische Abbaubarkeit (gem. OECD Richtlinie 301D) stehen für ein ökologisch überzeugendes Produktkonzept. Auf Grund seiner pH-

neutralen und schaumarmen Einstellung ist **THERMOTON NR** der ideale Vorreiniger für **THERMOTON DESINFEKTANT** für die maschinelle Desinfektion flexibler Endoskope bei 55 - 60 °C.

### Anwendungsgebiete

**THERMOTON NR** reinigt chirurgische Instrumente aller Art, auch hochempfindliche MIC-Instrumente, starre und flexible Endoskope sowie Anästhesiematerialien und sensible Materialien wie Aluminium, Kunststoff, Gummi und Silikon. Auch geeignet als Reiniger zur Verwendung in thermischen Aufbereitungsverfahren für thermostabile Instrumente. Für RKI- (BGA-) sowie Vario-Programme und in allen Maschinentypen einsetzbar.

### Anwendung

Instrumente entsprechend der Empfehlung (z. B. Hygieneplan) in die Maschine einlegen. Sämtliche zu reinigende Flächen und Hohlräume müssen für die Maschinenreinigung zugänglich sein.

1. Reinigungsspülgang mit **THERMOTON NR**
2. Desinfektionsspülgang mit **THERMOTON DESINFEKTANT**

### Dosierung

Aufbereitung von chirurgischen Instrumenten und anderen Medizinprodukten:  
je nach Verschmutzung: 0,3 - 0,7%  
Endoskopaufbereitung: 0,4 - 0,6%

### Anwendungshinweise

Zudosierung erst ab 35 °C.

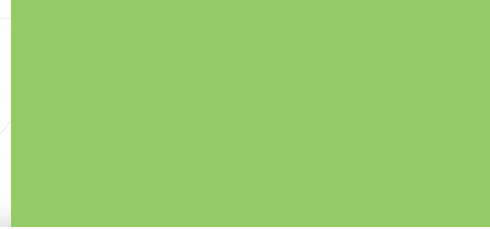
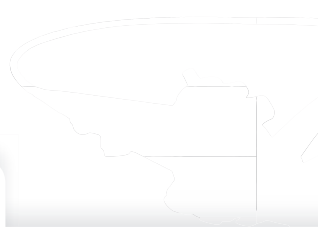
### Zusammensetzung

100 g Lösung enthalten:  
Nichtionische Tenside 5 - 15 %,  
Korrosionsinhibitoren

### Gutachten

Unsere Produkte sind vollumfänglich begutachtet. Auf Anfrage stellen wir Ihnen gerne unsere Gutachtenmappe zur Verfügung.





# THERMOTON® NR

Reiniger für die chemothermische Endoskopaufbereitung

## Sicherheits- und Gefahrenhinweise

Verursacht schwere Augenreizung. Schädlich für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung. Augenschutz tragen. BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Bei anhaltender Augenreizung: Ärztlichen Rat einholen/ärztliche Hilfe hinzuziehen. Freisetzung in die Umwelt vermeiden. Inhalt/Behälter zugelassenem Entsorger oder kommunaler Sammelstelle zuführen.

Nur zur professionellen Anwendung.

Produkt	Gebinde	Inhalt	VE	Art. Nr.
THERMOTON NR	Flachkanister	5 l	3	00-119-050
Dosierhilfen	Kanisterdosierpumpe	2l/5 l/10 l	1	00-906-000-01
	Kanisterumfüllhahn	2l/5 l/10 l	1	00-907-000
Zubehör	Kanisterschlüssel	-	1	00-909-050



Dr. Schumacher ist zertifiziert nach DIN EN 13485, DIN EN ISO 9001, DIN EN ISO 14001, BS OHSAS 18001, verfügt über ein validiertes Umweltmanagementsystem nach EMAS und ist Mitglied im IHO, VCI, BAH, DGSV und bei der DGKH. [www.schumacher-online.com](http://www.schumacher-online.com)

